

ДИРЕКТИВА НА СЪВЕТА

от 17 май 1977 година

относно въвеждане на мерки на Общността за унищожаване на бруцелоза, туберкулоза и левкоза по говедата

(77/391/ЕИО)

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за учредяване на Европейската икономическа общност, и по-специално член 43 и 100 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като взе предвид становището на Европейския парламент¹,

като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет²,

като има предвид, че една от задачите на Общността във ветеринарната област е подобряване здравния статус на говедата и по този начин да се подобри рентабилността на животновъдството, като същевременно се защитят хората от някои болести, които могат да се предават върху тях;

като има предвид, че такива мерки трябва да допринесат за премахване на бариерите за търговия с прясно месо или с живи животни между държавите-членки, дължащи се на разликите в здравния им статус;

като има предвид, че инициативите на Общността за тази цел трябва основно да бъдат концентрирани върху някои болести, срещу които е възможно пряко действие; като има предвид, че това е така за бруцелоза, туберкулоза и левкоза;

като има предвид, че доколкото предложените мерки са предназначени за постигане на целите, определени в член 39, параграф 1, буква а) от Договора, те представляват общи мерки по смисъла на член 6, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 729/70 на Съвета от 21 април 1970 г. за финансирането на общата селскостопанска политика³;

като има предвид, че и тъй като Общността допринася за финансирането на общите мерки, тя трябва да се увери, че разпоредбите, приети от държавите-членки за прилагането на тези мерки ще допринесат за реализиране на техните цели; като има предвид, че за тази цел трябва да се предвиди разпоредба за процедура, установяваща тясно сътрудничество между държавите-членки и Комисията в рамките на Постоянния ветеринарен комитет, създаден с Решение 68/361/ЕИО⁴,

¹ ОВ С 6, 10.1.1977 г., стр. 13.

² ОВ С 56, 7.3.1977 г., стр. 28.

³ ОВ L 94, 28.4.1970 г., стр. 13.

⁴ ОВ L 255, 28.10.1968 г., стр. 23.

ПРИЕ НАСТОЯЩАТА ДИРЕКТИВА:

Член 1

Целта на настоящата директива е да подобри здравния статус на говедата в Общността чрез дейност на Общността за ускоряване или засилване на унищожаването на бруцелозата и туберкулозата и за унищожаване на левкозата.

ГЛАВА 1

Технически разпоредби относно бруцелоза, туберкулоза и левкоза

Член 2

1. По смисъла на настоящата директива, държави-членки, в които говедата са заразени с бруцелоза по говедата, изготвят планове за ускорено унищожаване на тази болест на тяхна територия, съгласно условията, определени в параграфи 2 и 3.

2. а) Плановете за ускорено унищожаване на бруцелоза по говедата се съставят така, че при тяхното завършване стадата се класифицират като “ официално незасегнати от бруцелоза” в съответствие с разпоредбите на Общността в тази област, и по-специално с Директива 64/432/ЕИО на Съвета от 26 юни 1964 г. относно ветеринарно-санитарните проблеми, засягащи търговията вътре в Общността с животни от рода на едрия рогат добитък и свине⁵, последно изменена с Директива 75/379/ЕИО⁶

б) Планът трябва да изброи мерките, които следва да бъдат взети за да се ускори и засили унищожаването на бруцелоза по говедата и трябва да уточни мерките за борба и предотвратяване на тази болест.

3. Държавите-членки докладват на Комисията:

а) процентът и общия брой на стадата, подложени на контролни мерки, както и на стадата с потвърдена бруцелоза по говедата;

б) общия брой:

- на животните, подложени на контролни мерки,
- на животните с подозирана бруцелоза или считани за заразени,
- на заразените животни,
- на закланите животни;

в) планираното времетраене на първоначалните програми за унищожаване и на ускорените планове;

⁵ ОВ 121, 29.7.1964 г., стр. 1977/64.

⁶ ОВ L 172, 3.7.1975 г., стр. 17.

г) методът, прилаган за проверка на ефективното прилагане на ускорените планове;

д) отпускната сума от националния бюджет, определена за унищожаване на бруцелоза по говедата и разпределението на тази сума по райони.

Информацията, посочена съгласно букви а), б) и д) се предоставя за трите години, предшестващи прилагането на ускорителните мерки, а след това – за всяка година.

4. Държавите-членки с официално незасегнати от бруцелоза популации говеда информират Комисията за всички мерки, взети за предотвратяване на активизирането на тази болест.

Член 3

1. По смисъла на настоящата директива, държави-членки, в които популациите от говеда са заразени с туберкулоза по говедата изготвят планове за ускорено унищожаване на тази болест на тяхна територия съгласно условията, определени в параграфи 2 и 3.

2. а) Плановете за ускорено унищожаване на туберкулозата по говедата се съставят така, че при тяхното завършване стадата се класифицират като “официално незасегнати от туберкулоза” в съответствие с разпоредбите на Общността в тази област, и по-специално с Директива 64/432/ЕИО на Съвета.

б) Планът трябва да изброи мерките, които следва да бъдат взети за да се ускори и засили унищожаването на туберкулоза по говедата и трябва уточни мерките за борба и предотвратяване на тази болест.

3. Държавите-членки докладват на Комисията:

а) процентът и общия брой на стадата, подложени на контролни мерки, както и на стадата с потвърдена туберкулоза по говедата;

б) общия брой:

- на животните, подложени на контролни мерки,
- на животните с подозирана туберкулоза или считани за заразени,
- на заразените животни,
- на закланите животни;

в) планираното времетраене на първоначалните програми за унищожаване и на ускорените планове;

г) методът, прилаган за проверка на ефективното прилагане на ускорените планове;

д) отпусната сумата от националния бюджет, определена за унищожаване на туберкулоза по говедата и разпределението на тази сума по райони.

Информацията, посочена съгласно а), б) и д) се предоставя за трите години, предшестващи прилагането на ускорителните мерки, а след това за всяка година.

4. Държавите-членки с официално незасегнати от туберкулоза популации говеда информират Комисията за всички мерки, взети за предотвратяване на активизирането на тази болест.

Член 4

По смисъла на настоящата директива, държавите-членки, които са установили наличието на ензоотична левкоза по говедата на тяхната територия изготвят планове за унищожаването на тази болест.

Плановете трябва да уточнят мерките за борба с тази болест.

Тестовете или методите, използвани за обявяване на стадо като незасегнато от левкоза са тези, които са определени в Решение 73/30/ЕИО на Комисията от 23 януари 1973 г., упълномощаващи Федерална Република Германия да приложи специални санитарни гаранции за предотвратяване на левкоза в случай на животни от рода на едрия рогат добитък, внесени за разплод или доотглеждане⁷, последно изменено с Решение 75/64/ЕИО², или всички други тестове или методи, признати съгласно процедурата, определена в член 11.

Държавите-членки предоставят на Комисията по нейно искане цялата информация относно изпълнението на плановете.

ГЛАВА 2

Общи и финансови разпоредби

Член 5

Мерките, предвидени в глава 1 представляват общи мерки по смисъла на член 6, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 729/70, доколкото те са предназначени за постигане на целите, определени в член 39, параграф 1, буква а) от Договора.

Член 6

1. Времето за провеждане на общите мерки е три години.

⁷ ОВ L 77, 26.3.1973 г., стр 40.

² ОВ L 21, 28.1.1975, стр. 20.

2. Общото участие на Европейския фонд за ориентиране и гарантиране на земеделието, наричан от тук нататък “Фондът” към стойността на общите мерки се изчислява на 130 милиона отчетни единици за трите години.

Член 7

1. Разходите на държавите-членки по отношение на мерки, взети съгласно член 2, 3 и 4 са избираеми за подпомагане от секция “Ориентиране” на фонда в рамките на ограниченията, посочени в член 6.

2. Секция “Ориентиране” на фонда изплаща на държавите-членки 60 отчетни единици за крава и 30 отчетни единици за животни от рода на едрия рогат добитък, различни от крави, заклани съгласно мерките, упоменати в глава 1.

3. Подробните правила за прилагането на настоящия член се приемат в съответствие с процедурата, определена в член 13 от Регламент (ЕИО) № 729/70.

4. Мерки, взети от държавите-членки, няма да бъдат избираеми за ползване на финансова помощ от Общността, освен ако не е било взето благоприятно решение, съгласно член 9, по отношение на разпоредбите, отнасящи се до тях.

Член 8

1. Молби за плащане се отнасят до клане, осъществено от държавите-членки в течение на дадена календарна година и се представят на Комисията преди 1 юли на следващата година.

2. Отпускането на помощ от Фонда се решава съгласно член 7, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 729/70.

3. Подробните правила за прилагането на настоящия член се приемат в съответствие с процедурата, определена в член 13 от Регламент (ЕИО) № 729/70.

Член 9

1. Държавите-членки изпращат на Комисията плановете, предвидени в член 2 и 3 и информацията, изисквана съгласно член 2, параграф 3, букви в) и г), и член 3, параграф 3, букви в) и г) преди тяхното прилагане и не по-късно от три месеца след влизане в сила на настоящата директива, и всяка година след това. Плановете, предвидени в член 4, се изпращат всяка година на Комисията от държавите-членки, и преди тяхното прилагане на държави-членки, които още не са изготвили плановете.

2. Комисията преглежда плановете, изпратени съгласно параграф 1, за да опрели дали, в рамките на съответствие с настоящата директива и нейните цели, са изпълнени условията за финансова помощ от Общността. В рамките на два месеца след получаване на всеки план, Комисията представя проекторешение на Постоянния ветеринарен комитет. Комитетът излъчва своето становище в съответствие с процедурата, постановена в член 11, за срок, определен от нейния председател. По финансовите аспекти се консултира с Комитета за фондовете.

Член 10

Комисията извършва редовни проверки на място за да провери, от ветеринарна гледна точка, дали се прилагат плановете.

Държавите-членки предприемат необходимите стъпки, за улесняване на тези проверки и по-специално гарантират, че при поискване, на експертите се предоставя цялата информация и документация, необходима за оценяване на изпълнението на плановете.

Разпоредбите за прилагането на настоящия член, по-специално по отношение на честотата и метода за извършване на проверките, посочени в първата алинея, правилата за определяне на официалните ветеринарни лекари и процедурата, която те трябва да следват при изготвяне на своите доклади, се установяват съгласно процедурата, определена в член 11.

Член 11

1. Когато процедурата, определена в настоящия член, предстои да бъде следвана, въпросът се отнася от председателя по негова собствена инициатива или по искане на държава членка, до Постоянния ветеринарен комитет, наричан от тук нататък "Комитета".

2. В рамките на Комитета, гласовете се претеглят съгласно предвиденото в член 148, параграф 2 от Договора. Председателят не гласува.

3. Представителят на Комисията представя проект за мерките, които следва да бъдат приети. Комитетът излъчва своето становище по тези мерки в рамките на период, определен от председателят в зависимост от спешността на разглежданите въпроси. Становище не се излъчва, освен ако то не получи минимум 41 глас в своя полза.

4. Комисията приема мерките и ги прилага незабавно, когато те са в съответствие със становището на Комитета. Когато те не са в съответствие със становището на Комитета или няма излъчено становище, Комисията незабавно представя на Съвета предложение за мерките, които следва да бъдат приети. Съветът приема мерките с квалифицирано мнозинство.

Ако Съветът не е приел никакви мерки в рамките на три месеца от датата, на която предложението е било отнесено до него, Комисията приема предложените мерки и ги прилага незабавно, освен ако Съветът не е взел решение срещу тези мерки с обикновено мнозинство.

Член 12

Член 11 се прилага до 21 юни 1981 г.

Член 13

Съветът, действащ по предложение от Комисията и преди 1 август 1977 г. приема разпоредбите относно критериите, на които трябва да отговарят националните планове за унищожаване, посочени в членове 2, 3 и 4, за да бъдат избираеми за финансова помощ от Общността.

Член 14

Държавите-членки въвеждат в сила необходимите законови, подзаконови и административни разпоредби, за да се съобразят с настоящата директива, на датата, определена за влизане в сила на разпоредбите, посочени в член 13.

Член 15

Адресати на настоящата директива са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 17 май 1977 година.

За Съвета
Председател
J. SILKIN